

Distr.: General
28 October 2020
Arabic
Original: English



الجمعية العامة

الدورة الخامسة والسبعون

البند 131 من جدول الأعمال

الصحة العالمية والسياسة الخارجية

رسالة مؤرخة 26 تشرين الأول/أكتوبر 2020 موجهة إلى الأمين العام ورئيس الجمعية العامة من الممثلين الدائمين لتايلند وجورجيا واليابان لدى الأمم المتحدة

تتشرف البعثات الدائمة لتايلند وجورجيا واليابان لدى الأمم المتحدة في نيويورك، بوصفها تتولى رئاسة مجموعة أصدقاء التغطية الصحية الشاملة والصحة العالمية، بأن تحيل بياناً مشتركاً يؤيد موجز السياسات الذي قدمه الأمين العام بشأن مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) والتغطية الصحية الشاملة باسم 120 جهة من الجهات المشاركة في تقديم للبيان (انظر المرفق).

ونعرب عن تأييدنا لموجز السياسات، الذي يؤكد دور التغطية الصحية الشاملة في معالجة الآثار الاجتماعية الاقتصادية لجائحة كوفيد-19 ويقدم توصيات رئيسية بشأن الكيفية التي يمكن بها للبلدان إعادة البناء بشكل أفضل بمزيد من القدرة على الصمود والتأهب لمواجهة الأزمات في المستقبل. ويؤكد من جديد العدد الكبير من الجهات المشاركة في تقديم البيان التزامنا الجماعي بالإعلان السياسي للاجتماع الرفيع المستوى بشأن التغطية الصحية الشاملة، وخاصة في الظروف الراهنة، حيث يكتسي الحصول على الرعاية الصحية والخدمات الأساسية أهمية أكبر من أي وقت مضى. وإننا نتطلع إلى مواصلة العمل عن كثب معكم في ظل قيادتكم المستمرة والقديرة فيما يتعلق بالتغطية الصحية الشاملة في الأمم المتحدة لبناء عالم يتمتع بصحة أفضل للجميع.

وفي هذا الصدد، نرجو ممتنين إصدار هذه الرسالة ومرفقها باعتبارهما وثيقة من وثائق الجمعية العامة، في إطار البند 131 من جدول الأعمال.

(توقيع) كاها إيماندي

السفير

الممثل الدائم لجورجيا لدى الأمم المتحدة



(توقيع) إيشيكان كيمييرو

السفير

الممثل الدائم لليابان لدى الأمم المتحدة

(توقيع) فيتافاس سريفيهوك

السفير

الممثل الدائم لتايلند لدى الأمم المتحدة

مرفق الرسالة المؤرخة 26 تشرين الأول/أكتوبر 2020 الموجهة إلى الأمين العام ورئيس الجمعية العامة من الممثلين الدائمين لتايلاند وجورجيا واليابان لدى الأمم المتحدة

بيان مشترك يؤيد موجز السياسات الذي قدمه الأمين العام بشأن مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) والتغطية الصحية الشاملة

1 - في أقل من عام على اعتماد الإعلان السياسي بشأن التغطية الصحية الشاملة في 23 أيلول/سبتمبر 2019، يواجه العالم مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)، وهو تحد غير مسبوق للصحة العالمية يشكل تهديدا للأمن البشري. ولذلك، نرحب بإصدار موجز السياسات الذي أعده الأمين العام للأمم المتحدة والمعنون "جائحة كوفيد-19 والتغطية الصحية الشاملة" الذي يؤكد دور التغطية الصحية الشاملة في التصدي للأثار الاجتماعية الاقتصادية لجائحة كوفيد-19، ويقدم توصيات رئيسية بشأن الكيفية التي يمكن بها للبلدان إعادة البناء بشكل أفضل بمزيد من القدرة الصمود والتأهب لمواجهة الأزمات في المستقبل.

2 - ويساورنا قلق بالغ لأن نصف سكان العالم على الأقل ما زالوا يفتقرون إلى الخدمات الصحية الأساسية، ولأنه في ظل تفاقم أثر جائحة كوفيد-19، سيقع المزيد من الناس بين براثن الفقر، ولا سيما أولئك الذين يعيشون في البلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل.

3 - ونؤكد من جديد ضرورة تعزيز النظم الصحية لضمان حصول الجميع على الرعاية الصحية والخدمات الأساسية دون مشقة مالية لا مبرر لها، بمن فيهم الضعفاء أو المهمشون الأكثر عرضة للخطر. ويلزم تحقيق مزيد من الاتساق في السياسات والإجراءات المنسقة من خلال اتباع نهج تشمل الحكومات ككل والمجتمعات بأسرها من أجل إعمال حق كل إنسان في التمتع بأعلى مستوى ممكن من الصحة البدنية والعقلية. ونشدد على الأهمية الحيوية لتوفير اختبار الإصابة بمرض كوفيد-19 والعلاج منه ولقاحاته، فور توافرها، للجميع للتخفيف من انتشار الجائحة ومكافحتها بفعالية.

4 - وندعو إلى مواصلة التمويل والاستثمار من أجل تعزيز النظم الصحية لتحقيق التغطية الصحية الشاملة، وتعزيز التأهب والاستجابة لحالات الطوارئ الصحية، ودعم النهوض بالصحة.

5 - ويجب علينا أن نغتتم فرصة التعافي من جائحة كوفيد-19 لنعيد البناء بشكل أفضل، وتعزيز القدرة على الصمود والتأهب، والإسراع بتنفيذ الأهداف المتعلقة بالصحة في خطة التنمية المستدامة لعام 2030 ونحن ندخل عقد العمل من أجل تحقيق أهداف التنمية المستدامة.

6 - ونسلم بالدور القيادي الرئيسي الذي تضطلع به منظمة الصحة العالمية والدور الأساسي لمنظومة الأمم المتحدة في حفز وتنسيق التصدي بشكل شامل على الصعيد العالمي لجائحة كوفيد-19. ونعرب عن تقديرنا للأخصائيين الصحيين وغيرهم من العاملين في الخطوط الأمامية للتصدي لجائحة كوفيد-19 في جميع أرجاء العالم.

7 - ونؤكد من جديد التزامنا بالإعلان السياسي للاجتماع الرفيع المستوى المعني بالتغطية الصحية الشاملة، ونسلم بالحاجة الملحة إلى التعجيل باتخاذ إجراءات بهدف تحقيق التغطية الصحية الشاملة بحلول عام 2030. وسنواصل المضي قدما معا من أجل زيادة الجهود العالمية الرامية إلى عدم ترك أي أحد خلف الركب من حيث الصحة وبناء عالم يتمتع بصحة أفضل للجميع.

قائمة الجهات المشاركة في تقديم البيان المشترك الذي يؤيد موجز السياسات الذي قدمه
الأمين العام بشأن جائحة كوفيد-19 والتغطية الصحية الشاملة

- 1 - الاتحاد الأوروبي
- 2 - الأرجنتين
- 3 - الأردن
- 4 - إسبانيا
- 5 - أستراليا
- 6 - إستونيا
- 7 - إسرائيل
- 8 - إسواتيني
- 9 - أفغانستان
- 10 - إكوادور
- 11 - ألمانيا
- 12 - أنتيغوا وبربودا
- 13 - إندونيسيا
- 14 - أنغولا
- 15 - أوروغواي
- 16 - أوكرانيا
- 17 - أيرلندا
- 18 - آيسلندا
- 19 - إيطاليا
- 20 - بابوا غينيا الجديدة
- 21 - بالاو
- 22 - البرتغال
- 23 - بروني دار السلام
- 24 - بلجيكا
- 25 - بلغاريا

- بنغلاديش - 26
بوتان - 27
بوركينافاسو - 28
البوسنة والهرسك - 29
بوليفيا - 30
بيرو - 31
تايلند - 32
تركمانستان - 33
تركيا - 34
تشاد - 35
تنزانيا - 36
توغو - 37
توفالو - 38
جامايكا - 39
الجبل الأسود - 40
جزر القمر - 41
جزر مارشال - 42
الجمهورية التشيكية - 43
الجمهورية الدومينيكية - 44
جمهورية كوريا - 45
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية - 46
جنوب أفريقيا - 47
جورجيا - 48
جيبوتي - 49
الدانمرك - 50
دولة فلسطين - 51
رواندا - 52

- 53 - رومانيا
54 - سان مارينو
55 - سانت لوسيا
56 - السلفادور
57 - سلوفاكيا
58 - سلوفينيا
59 - سنغافورة
60 - السنغال
61 - سورينام
62 - السويد
63 - سويسرا
64 - سيراليون
65 - شيلي
66 - صربيا
67 - غامبيا
68 - غانا
69 - غواتيمالا
70 - غيانا
71 - غينيا الاستوائية
72 - فرنسا
73 - الفلبين
74 - فنزويلا
75 - فنلندا
76 - فيجي
77 - فييت نام
78 - قبرص
79 - قيرغيزستان

- 80 - كازاخستان
81 - كرواتيا
82 - كمبوديا
83 - كندا
84 - كوت ديفوار
85 - كوستاريكا
86 - كولومبيا
87 - الكونغو
88 - كينيا
89 - لاتفيا
90 - لبنان
91 - لكسمبرغ
92 - ليبيا
93 - ليتوانيا
94 - ليختنشتاين
95 - ليسوتو
96 - مالطة
97 - مالي
98 - ماليزيا
99 - مدغشقر
100 - المغرب
101 - مقدونيا الشمالية
102 - المكسيك
103 - المملكة المتحدة
104 - منغوليا
105 - موريشيوس
106 - موزامبيق

-
- 107 - مولدوفا
108 - موناكو
109 - ميكرونيزيا
110 - ناميبيا
111 - النرويج
112 - النمسا
113 - نيبال
114 - نيجيريا
115 - نيوزيلندا
116 - الهند
117 - هندوراس
118 - هولندا
119 - اليابان
120 - اليونان
-